聯合報
UNITED DAILY NEWS
行政院新聞局出版事業登記局版臺業字第零零貳玖號
中華郵政台字第五九四號執照登記為第二類新聞紙類
創辦人　王惕吾
發行人　王效蘭
每天十一大張　每份新臺幣十元
第壹陸零陸柒號
地址：(110)台北市忠孝東路四段五五五號
總機：7681234．7601616
訂報：7654312
發行服務專線：080-212242
商業廣告：7615142
分類廣告：7636775
採訪中心：7689036
地方新聞中心：7689297
本報所刊文圖非經同意不得轉載

天安門民運展引歧見 林肯中心取代圖書館 柯江會談因中共抗議更換場地

【本報紐約二十三日電】美國白宮發言人麥克瑞二十三日指出，由於中共方面抗議紐約公共圖書館中現正舉行的一項包括八九天安門民主運動事蹟的展覽，而要求改變原訂在圖書館內舉行的柯江會談地點。美方對此一要求已經接受。

據白宮發言人麥克瑞說，柯林頓和江澤民的會談地點將改在紐約市曼哈頓區林肯中心。

據了解，同樣的理由，江澤民二十二日晚上已經沒有出席也是在圖書館內舉行由柯林頓總統作東的晚宴。

另有可靠消息來源指出，如果美國方面未能在這一、兩天內覓得另外令中共滿意的適當場所，江澤民與柯林頓原訂二十四日舉行的會談，有可能會取消。

雖然中共外交部發言人陳健二十二日答覆記者詢問時，表示江澤民未出席柯林頓總統的晚宴，「沒有任何政治含義」。但據了解，中共方面給美國的理由，即是抗議會場建築內有上述展覽。

另外，中共新聞機構在江澤民抵達紐約後，發出的各則新聞稿中，一直沒有江澤民將會與柯林頓舉行高峰會的報導，似已為兩人會談仍有取消可能預做準備，以免發生先有新聞出來，後來卻又沒能會談的窘境。

引起中共強烈抗議的展覽，是紐約公共圖書館自今年五月二十日慶祝成立一百周年活動的一項特展，名稱為「自由的代價」，至今展覽還保留在館中。展覽除了有美國自己的歷史：林肯總統解放黑奴之外，還包括一九八九年發生在中國大陸的天安門民主運動事蹟。

據了解，中共方面先是要求美國必須撤掉有關天安門事蹟的展覽，方才同意按原定計畫在該處舉行江澤民與柯林頓的高峰會。但經美方官員與紐約公共圖書館接洽，圖書館不同意這項要求，所以目前正全力改找其他地點。

最壞的結果，將是雙方取消會談。二十三日美國國務卿克里斯多福與錢其琛會晤，料將對此一突發的歧見，進行溝通。

江澤民此次因聯合國五十周年活動，而有的美國行，原先希望藉此機會受柯林頓邀請，前往華府白宮進行正式、隆重的「國事訪問」，不料美方並不領情，只答應江澤民到紐約進行「工作訪問」，排場因而大為縮減。

之前的經驗已使中共方面感到不快，而不巧在紐約的會晤場地，竟有肯定天安門民主運動爭取自由的展示，終於引爆中共方面的怨氣。

相關新聞刊二版

民法將增訂保障人格權款條

約協遊旅障保及會助互範規文條訂增 正修編債法民成完會修研部務法

【記者鍾沛東／台北報導】法務部民法研究修正委員會歷經十九年，完成民法債編修正，人民財產權將有進一步保障，其中，民法第一百九十五條增列保障人格權條款，明定人民的信用、隱私及貞操受侵害時，被侵害人及他的父母或配偶，有損害賠償的請求權。

法界人士指出，將人格權保障具體化，意義重大。

我國民法債編，自民國十九年五月五日施行，迄今已六十五年，不少法條已不符時代潮流及需求，法務部於民國六十五年十月起，邀請國內知名民法學者著手修法，期間舉行過六百九十一次委員會議，並徵詢各界意見，昨天正式宣告完成全部草案修正，修法工程浩大。

民法債編各論今年修正的要點為，在民法第一百九十五條第一項，增列加強人格權的保護條款，明定人民的信用、隱私、貞操，或其他人格權受不法侵害而情節重大者，受害人能請求非財產上的損害賠償；另增第三項，擴張受保護人格權的範圍及於其他人格權及基於父母配偶關係之身分法益。

增訂第二百廿六條之二，規定債務人因債務不履行，致債權人之人格權受侵害者，準用第一百九十二條至第一百九十五條及第一百九十條之規定，負損害賠償責任。

另增修有關必要公證規定，配合司法院研修中的公證法修正草案，擴大公證制度之運用，以達到疏減訟源的功能。

增訂民間「互助會」的規範條文，將民間合會習慣明文化，以防範「冒標」、「倒會」禍及會首及會員；並明文規定合會經營不得企業化，以免造成資金集中，牴觸金融法規。

增訂有關「旅遊」協約的保障，明定旅客於旅遊前有契約變更權、旅遊營業人不得隨意變更旅遊內容、旅遊營業人應負瑕疵擔保責任、旅客對於未能進行的旅遊時間之浪費，得請求損害賠償及旅客得隨時終止契約，但應負損害賠償責任等，有效保障旅客權益。

有關為人作保的「人事保證」部分，明定人事保證的意義、責任成立要件、保證契約期間、保證契約之終止、終止契約之法定事由及有關請求之時效期間，以免因為人作保，自己傾家蕩產。

民法債編修正草案預計今年十二月底前報請行政院審核後轉送立法院審議。

相關新聞刊三版

台灣區運會 今在高市揭幕

歷來規模最大 李總統將以貴賓身分蒞會 廿五縣市隊職員超過一萬人

【區運採訪團／高雄報導】八十四年台灣區運動會今天下午五時在高雄市中正運動場揭幕，李登輝總統將應邀以貴賓身分蒞會，有來自台、澎、金、馬的廿五縣市及高雄市姊妹市美國波特蘭市隊、菲律賓宿霧市隊，隊職員共一萬七百卅八人參加，五天角逐卅九種競賽。

民生報和大眾電台昨晚在中山體育場舉行聖火之夜，聯合報暨民生報發行人王效蘭在會場和參加民眾共度聖火之夜，區運聖火昨晚在中山體育場過夜。

本屆區運新增設太極拳、武術、擊劍及輕艇四種亞、奧運競賽，全部競賽卅九種，超過去年廣島亞運的卅四種、明年奧運的卅七種競賽，是台灣省、區運舉行五十年來規模最大的一次。

今年是台灣光復五十周年，大會為慶祝台灣省、區運舉行五十周年，特別於雙十國慶當天上午十時十分，從東亞第一高峰玉山頂峰引太陽光點燃聖火，聖火繞行台灣本島和離島，已於昨天傳抵高雄市，今天將傳入區運會場點燃大會聖火台聖火，這也是區運史上的特色。

今年高雄市特別設計「區運護照」發給各縣市的隊職員，也提供給參觀區運的民眾，憑區運護照可於區運舉行期間，在高雄市享受購物、購車票打折、免費觀賞文化博覽會、電影和摸彩等活動。

今天聖火將由曾在亞洲田徑賽奪得三金一銅的高市女將陳雅莉、曾在區運奪得四十六面金牌的高市男子游泳名將李士宏共同點燃。另由六十三次打破全國舉重紀錄的女子舉重第八級世界紀錄保持人高市女將陳淑枝，代表運動員宣誓。

今天下午三時卅分，區運開幕典禮將在「四海都有中國人」、「安平追想曲」樂曲聲中拉開序幕，來自美國波特蘭市的大衛道格拉斯高中爵士樂團將表演「跳躍的音符」等三首曲子為大會助興，道賀，接著大會展開表演節目。

李總統將應邀在開幕典禮上致詞勉勵選手締創佳績。

本報今天起在廿四、廿五版特闢區運專頁，歡迎看專區運新聞，服務讀者。

更談會江柯，譴抗共中到遭，示展蹟事門安天的裡覽展」價代的由自｜館書圖共公約紐
上，上場廣門安天九八徵象，景青色紅片一，式方的化藝藝以，角一場示展為圖。點地改
真傳約紐／輝振許者記系報本　。血鮮的滴流由自爭為人國中萬

中共圖以經濟為利益 誘美國重估台灣問題

江澤民在紐約講演 對李總統耿耿於懷

【紐約記者曾慧燕／二十三日電】中共國家主席江澤民二十三日在紐約指出，當前影響「中」美關係最重要、最敏感的問題是台灣問題，「這是一個關係到中國的主權、領土完整和國家統一、直接牽動著中國人民的民族感情的重大原則問題」。他並在長篇演講中，以經濟利益為餌，誘使美國重新審度台灣問題。

江澤民二十三日中午在紐約華道夫大飯店出席美中協會等團體聯合舉行的午餐會，發表題為「走向新世紀的中國與中美關係」的重要講話。江澤民在約一小時四十五分鐘的演講中，以大陸經濟利益作為發展中美關係的一個新楔子，誘導美國從國家未來經濟利益和「中」美經貿合作的前景出發，重新審度「中」美關係和美台關係。

一般認為，對美國來說，台灣已是一個飽和的有限市場，但大陸對美國而言，是個比台灣更有廣闊前景和潛力的巨大市場，江澤民在演講中，除了介紹大陸改革開放和現代化建設的情況外，並相當強調兩國經貿關係的重要性，這對經濟日漸困頓的美國，無疑是一個極強的誘惑。這也是大陸領導人第一次在國際關係中，把經濟利益作為消除對抗、化解糾紛的一個重大轉變的有效策略。

江澤民指出，構成「中」美關係基礎的三個聯合公報的核心，就是台灣問題。美方明確承認只有一個中國，聲明不尋求執行一項長期向台灣出售武器的政策，承諾逐步減少售台武器直至終止。

江澤民顯然對李登輝總統訪美耿耿於懷。他說，多年來的事實一再證明，在台灣問題得到較好處理的時期，「中」美關係的發展就比較順利；反之，兩國關係便波折迭起，麻煩不斷。他特別舉例，「今年六月美方允許李登輝訪美，李登輝藉此大搞分裂中國的政治活動，就是一個嚴重事件。這不能不使中美關係受到嚴重損害，台灣海峽地區出現緊張局勢」。

他說，美國政府表示對台灣領導人今後訪美要加以嚴格限制，但我們認為還不夠。我們希望美國政府能夠嚴格按照中美三個聯合公報來處理台灣問題」。

今日氣天
市竹新 21℃-29℃ 20%降雨機率
市北台 20℃-27℃ 50%降雨機率
市雄高 23℃-31℃ 0%降雨機率
市中台 20℃-31℃ 0%降雨機率

政治

乞丐趕廟公還餘波 運戰酬長廷又互批 4

光復五十年紀念幣 兌換民眾大排長龍 5

新聞提要

- 國民黨遷遷不分區及婦運立委擁名名單
- 今日觀看日食　要戴「有色眼鏡」
- 資源回收再利用　環保署擬訂法案
- 一殘障女子涉及謀殺男友及前夫

7652

市股已收

數指權加 4975.44
金 37.46
證總交成 194.6 億

曾國語、台語、名額有限，請早登記
媽、媽
（即日開放）
各類勞工、合法引進、專業管理
蒙利頓企業有限公司
TEL：(02)393-3066　FAX：(02)391-3412
桃園：(03)492-3288　台中：(04)322-6959
彰化：(04)798-0841　台南：(06)656-9427
高雄：(07)822-9015　斗六：(05)534-4337

慶祝光復節
10·25 折扣
今日演出
活動日期：即日起至10月25日
8 年慶
蒙古烤肉大請客
即日起至10月25日，在今日公司購百貨服飾滿2500元以上，贈蒙古烤肉券一張（發票限不拼湊）。贈券處：1F服務台
孕身貴族特賣會 (1F)
瑪惠粗合裝特賣會 (1F)
SNOPPY童裝特賣會 (1F)
華歌爾睡衣特賣會 (1F)
麥坎納休閒鞋特賣會 (1F)
凡購買正品滿6000元送真皮皮夾乙只。
今日惠關總市9折
菸酒、特賣品除外
FIT 今日
峨嵋街
遠東休閒百貨公司

石油科技權威・機油極品
德國亞拉
SUPER TRONIC
大贈送
■即日起至12月31日止到亞拉加盟廠換加SUPER TRONIC機油一次即送精美茄克一件。
ARAL
SUPER TRONIC
SAE 5W-50
建議售價：600元
亞拉加盟廠
信譽的標誌
亞拉SUPER TRONIC機油
最新百分之百全合成高品質高效率潤滑油具有下列特點
●具極高溫穩定性，有極佳粘度可被用於極重負荷引擎。
●具經濟效益能在極低溫啓動。
●極優良的抗磨損性能和高效保護引擎。
●對渦輪增壓引擎和有觸媒轉換器裝置的車種效果最佳。
●適合各種柴油汽油客車使用。
●遠超出汽車製造廠對機油品質要求標準。
●適合各廠牌車輛使用。
總代理
上勝貿易股份有限公司・亞拉企業股份有限公司
台北市民權東路二段27號7樓　電話：(02)5824489(8線)
亞拉機油全省經銷處
台北市：福昭企業有限公司 (02)5810120
台北縣：上勝貿易股份有限公司 (02)5924489
桃園縣市：本誠企業有限公司 (03)3224279
苗栗・新竹區：展春油業有限公司(037)221889
台中縣：佳樂企業有限公司 (04)6872376
台中市：西結油廠商行 (04)3399580
彰化・南投區：茂勝油業有限公司 (04)7553697
雲林縣市：鼎信企業有限公司 (055)979148
嘉義縣市：登順油品企業行 (05)285004
台南縣市：德展行 (06)2594473
高雄縣市：豪哥企業有限公司 (07)3300934
屏東縣市：寬吉企業社 (08)7880565
台東縣市：東勝商行 (089)334138
花蓮縣市：富貴興鋼有限公司 (038)528288
宜蘭・羅東區：明陽企業有限公司 (039)548627